**Phaåm 4: ÑAÏI TAÄP**

Boán vò ñaïi Thanh vaên kia, vaøo ñaïi thaønh Vöông xaù khaát thöïc, gaëp caùc ñoàng töû ma naém tay caùc Thanh vaên, cuøng ñi leân ñöôøng lôùn. Chuùng môøi boán vò Sa-moân ca muùa, phi phaùp. Caùc vò ñaïi Thanh vaên nhaân trong tieáng ca, ñaõ vì chuùng noùi ñaïo cuù töông öùng vôùi Nieát-baøn. Baáy giôø, ôû trong khoaûnh moät saùt-na, ñaïi ñòa chaán ñoäng. Nhö vaäy, coù voâ löôïng traêm ngaøn Trôøi, Roàng, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø töø tröôùc ñaõ ôû trong lôøi Phaät daïy, ñöôïc nieàm tin thanh tònh, maét rôi leä, noùi keä:

*Ñaïo Sö Toái thöôïng, ñôøi hieän taïi ÔÛ trong Thaùnh giaùo, noåi aùc quaùi*

*Nhuïc Thanh vaên kia, khieán ñôøi thaáy Laøm sao chuùng sinh coù nieàm tin?*

Baáy giôø, coù voâ löôïng traêm ngaøn caâu-chi na-do-tha Trôøi, Roàng, Daï- xoa, La-saùt maët maøy ñaãm leä, keùo nhau ñeán choã Ñöùc Phaät. Ñeán roài, ôû tröôùc Ñöùc Phaät, hoï noùi keä nhö vaày:

*Thaùnh giaùo hieän taïi ñaây Hoâm nay phaûi kheùo quaùn Keû trí chôù buoâng boû*

*Vì hoä chaùnh phaùp naøy.*

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân laïi noùi keä:

*Ta nay töï ñeán choã ma aáy*

*Khieán chuùng ma quaân ñeàu haøng phuïc Phaûi laøm Ñaïo sö moïi coõi theá*

*Daïy hoï höôùng veà thaønh Nieát-baøn.*

Khi aáy, taát caû ñaïi chuùng, khaùc mieäng ñoàng aâm, noùi leân nhö vaày:

–Kính thöa Theá Toân! Chôù ñi! Chôù coù ñi! Ñöùc Theá Toân tröôùc ñaõ noùi, chö Phaät laø chaúng theå nghó baøn; caûnh giôùi chö Phaät laø chaúng theå nghó baøn, caûnh giôùi ma chaúng theå nghó baøn, caûnh giôùi roàng chaúng theå nghó baøn, nghieäp vaø caûnh giôùi nghieäp laø chaúng theå nghó baøn. Nhö vaäy, trong taát caû caùc caûnh giôùi chæ coù caûnh giôùi cuûa Phaät laø toái thaéng, khoâng gì coù theå bì kòp. Nguyeän xin Ñöùc Theá Toân, chôù ñöùng leân khoûi choã ngoài naøy, khieán cho voâ löôïng caâu-chi na-do-tha caùc chuùng ma quaân töï nhieân haøng phuïc, laïi coøn coù theå khai thò voâ löôïng traêm ngaøn na-do-tha caùc phaùp, aám, giôùi laøm khoâ kieät bieån phieàn naõo, hoaïi tan

caùc löôùi kieán, coù theå khieán cho voâ löôïng na-do-tha chuùng sinh vaøo bieån trí tueä. Thöa Theá Toân! Ngaøy hoâm nay chaúng phaûi laø luùc ra ñi.

Ñöùc Phaät noùi:

–Chuùng sinh coù ñöôïc trong taát caû coõi chuùng sinh, maø taát caû chuùng sinh ñoù, ñeàu bieán laøm ma heát cho ñeán caû ñaïi ñòa, ñeàu thaønh vi traàn heát; roài moãi moät vi traàn laïi bieán laøm ma. Löïc cuûa taát caû ma ñoù muoán ñeán haïi ta thì chaúng theå ñoäng ñeán moät sôïi loâng cuûa ta, laøm sao coù theå laøm toån haïi moät phaàn thaân theå naøy cuûa ta. Ta ngoài ôû toøa naøy, cuõng coù theå thaéng voâ löôïng caâu chæ na-do-tha ma. Laïi cuõng coù theå ñieàu phuïc chuùng, chæ vôùi quyeán thuoäc cuûa ma, khoù coù theå ñieàu phuïc. Tuy nhieân, ta nay seõ ñi ñeán, vì sao? Vì ma naøy duøng söùc thaàn thoâng, ôû thaønh Vöông xaù, ñaõ bieán ñuû caùc thöù ñoà nghieâm söùc, cuùng döôøng ta. Thöông xoùt chuùng, neân nay ta thoï laáy, khieán cho loøng ma ñoù, coù theå phaùt khôûi söï vui möøng ñeä nhaát hieám coù vaø sinh ra nieàm tin thanh tònh, seõ gieo haït gioáng caên laønh Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc.

Khi Ñöùc Theá Toân noùi lôøi ñoù xong muoán ñöùng daäy, vò trôøi hoä trì röøng truùc teân laø Ñoan Chaùnh, ñi ñeán choã Ñöùc Phaät, rôi leä raøn ruïa, noùi keä:

*Thöa Ñöùc Phaät, hoâm nay Chaúng phaûi luùc vaøo thaønh. Thaønh naøy raát roäng lôùn Ma chuùng ñeàu ñaày traøn.*

*Moãi moät ma nhö vaäy Mang aùc naëng trong loøng Ñeàu cuøng öùc ngaøn chuùng Muoán vaây quanh Theá Toân Löûa saân ñeàu röïc chaùy*

*YÙ ñoäc chuyeån loaïn cuoàng Naém giöõ binh khí nhoïn Tranh nhau haïi Theá Toân. Nguyeän xin Thích Sö Töû Caån thaän chôù neân sang Hoaëc seõ bò maát maïng Chuùng con maát choã nöông.*

Ñöùc Theá Toân nghe xong, maëc nhieân chaúng ñaùp, lieàn ñöùng leân khoûi phaùp toøa. Coù vò trôøi hoä Giaø-lam teân laø Trì Tueä, ñaûnh leã döôùi chaân Ñöùc

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Phaät, noùi keä:

*AÙc ma ñaïi töôùng coù traêm ngaøn Maïnh meõ caàm binh khí tinh roøng Thuaàn mang aùc taâm ñöùng chôø Phaät Thöa Ñaáng Maâu-ni, nay chôù sang!*

Ñöùc Theá Toân nghe roài, laëng leõ chaúng ñaùp, saép rôøi khoûi Giaø-lam thì coù vò trôøi coi veà thuoác, teân laø Thaønh Tueä, ñaàu maët leã saùt chaân Phaät, noùi keä:

*OÂ hay! Maát Chaùnh Giaùc Phaùp moân seõ bò hoaïi Thuyeàn phaùp choác laùt ñaém Ñeøn tueä chôït toái ñen*

*Theá gian phaùp vò giaûm Giaëc phieàn naõo ñaày traøn. ÔÛ trong caùc coõi giôùi*

*Töï taïi con khoâng thieáu Phaùp toái thöôïng hoaïi tan Sao coù theå gìn giöõ !*

*Quaân ma kia raát ñoâng Truï ôû trong phaùp aùc Dao gaäy beùn chuùng caàm*

*Loøng ñoäc tranh haïi Phaät. Thieän Theä nghe lôøi con Vì lôïi cho coõi theá*

*Nguyeän xin Thaäp Löïc Tieân Chôù böôùc vaøo thaønh ñoù.*

Ñöùc Theá Toân nghe roài, maëc nhieân chaúng ñaùp, saép rôøi khoûi Giaø- lam, beân trong cöûa lôùn, coù moät vò Thoï thieân teân laø Trì Theá ôû tröôùc Ñöùc Phaät, caû buoàn khoùc loùc, ñem thaân gieo xuoáng ñaát, höôùng veà Ñöùc Phaät laøm leã, noùi keä:

*Nöông caäy ba coõi neân maát maét Sôû duïc ñaày yù seõ hoaïi tan*

*Trong khoâng ñao, teân nhö raén ñoäc Doø tìm haïi Phaät, xin chôù sang.*

Ñöùc Theá Toân nghe roài maëc nhieân chaúng ñaùp. Baáy giôø, trôøi giöõ cöûa lôùn teân laø Thuûy Quang caát tieáng gaøo khoùc, ñaàu maët saùt ñaát, ñaûnh leã

döôùi chaân Ñöùc Phaät maø noùi keä:

*Trong thaønh löøng danh Ñaïi phaïm chí Caàm gaäy Nguyeät ñao chôø Theá Toân Cuøng hai vaïn keû mang ñoäc haïi*

*ÔÛ taïi thaønh naøy, xin chôù sang.*

Ñöùc Theá Toân nghe roài, laëng thinh chaúng ñaùp laïi. Khi Phaät saép vaøo cöûa thaønh Vöông xaù, trôøi giöõ cöûa cuûa thaønh ñoù, teân laø Ña-ma-la Thoï Dieäp Kieân Coá, ôû trong hö khoâng, caát tieáng gaøo khoùc, chaïy nhay ñeán choã Ñöùc Phaät, ñaûnh leã döôùi chaân Phaät, noùi keä:

*Ñöôøng naøy sö töû, voi vaây kín*

*Khôûi taâm kieân cöôøng tranh haïi Phaät Vaø taïo chöôùng ngaïi quaáy Tyø-kheo Xin chôù ñi! Thöông xoùt trôøi roàng.*

*Nhaân-ñaø-la, boán ñöôøng trong chuùng Thaáy Phaät daïy dieät sinh saàu khoå Cuøng nhau vaân taäp chung moät choã Sôï seät run raåy noùi nhau:*

*Nhö Lai ñaõ ñaåy luøi ma ñoù Ma nay bieán laøm maët cöïc aùc*

*Sôï Ñaïi phaùp dieät, naïn ñôøi khôûi Nhaät, nguyeät baát chöøng, sao bò che Thaáy töôùng aùc hieän ñeàu laéc ñaàu Laï thay, Thieän Theä coù thoaùi töôùng Maët trôøi maét tan ñuoác phaùp dieät*

*Daøy xeùo Chaùnh giaùc, caïn nöôùc phaùp Dieäu phaùp theá gian ñeán luùc hoaïi Chuùng ma aùc ñaûng maïnh daàn leân.*

Ñöùc Theá Toân nghe roài, laëng thinh chaúng ñaùp. Vò trôøi cöûa thaønh ñoù can giaùn, nhöng Ñöùc Phaät chaúng quay veà neân buoàn khoùc rôi leä, noùi keä:

*Xem khaép theá gian Maâu-ni Toân Tuyeân phaùp toái thöôïng, ñi seõ cheát Chôù gaàn thaønh con maø cheát oan Con bò ba coõi luoân huûy baùng.*

*Nguyeän nghe con noùi, Ñaáng Kieân Coá*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Hoâm nay chôù vaøo trong thaønh dieät Thöông xoùt chuùng sinh, ñôïi choã naøy Giaûi thoaùt chuùng sinh, sinh khoå sôï. Nhö Lai phaûi nhôù baûn theä nguyeàn:*

*Ñöôïc ñaïi Boà-ñeà ñoä chuùng sinh Voâ löôïng chuùng sinh vì khoå ñoát*

*Thuoác toái thöôïng, an oån chuùng sinh. Voâ löôïng caâu-chi kieáp ôû ñôøi*

*Vì nhöõng phaøm phu ñaém tröôùc duïc Noùi phaùp khieán hoï ñöôïc Nieát-baøn Töùc vaøo töï taùnh, nghóa khoâng töôùng.*

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân laëng thinh chaúng ñaùp, saép vaøo cöûa lôùn thì vò Ñòa thieân cuøng trôøi Ñaïi tö vò vaø vôùi moät vaïn trôøi ñoàng loaïi, xoûa toùc che maët, cuøng ñeán choã Ñöùc Phaät, ñöùng chaép tay, noùi keä:

*Nhôù xöa Phaät boá thí Cho maùu hôn boán beå Ñaàu xöông nhö Thieát vi Maét nhö caùt soâng Haèng. Vaø ñuû thöù dieäu baûo*

*Voi ngöïa cuøng vôï con Y, thöïc, phoøng, ngoïa cuï*

*Tuøy beänh cho thuoác thang. Cuùng döôøng Ñaáng Toái Thöôïng Hoä giôùi chaúng buoâng lung*

*Tu taäp nghe nhieàu nhaãn Thöôøng hieáu döôõng meï cha. Tu khoå haïnh khoù haønh*

*Giaûi thoaùt khoå chuùng sinh Ngaøi xöa ñaõ phaùt nguyeän Thaønh Phaät noùi Thöôïng ñaïo. Cöùu bieån khoå coõi ñôøi*

*Noùi phaùp vì chuùng sinh Khieán caïn kieät bieån khoå Cho vaøo thaønh voâ uùy.*

*Ñaët ôû Boà-ñeà ñaïo*

*Ñaày khaép coõi chuùng sinh*

*Ngöôøi laøm aùc maát ñaïo Saùm hoái huûy giôùi vaên. Sôû nguyeän xöa tuøy thuaän Noùi phaùp voâ löôïng kieáp Taém baèng nöôùc taùm giôùi*

*Khieán qua soâng phieàn naõo. Chuùng sinh trong ba coõi Laïi khoâng nhö Theá Toân Mình ñaõ ñöôïc giaûi thoaùt Laïi giaûi thoaùt theá gian.*

*Vaän chuyeån ñoä chuùng sinh ÔÛ bieån ba coõi naøy*

*Chæ Phaät ñöôïc nhö vaäy Ñeä Nhaát Giaùc theá gian. Chæ Phaät thaân coõi theá Phaùp cam loä nguyeän ban.*

Luùc baáy giôø, Ñöùc Theá Toân ñaõ vaøo thaønh, trong khoaûnh khaéc saùt- na, coù voâ löôïng öùc na-do-tha Trôøi, Roàng, Daï-xoa taùm boä quyû thaàn, ôû trong hö khoâng, moãi moãi ñeàu rôi leä, noùi keä:

*Con thaáy xöa Thieän Theä Khi ñieàu chuùng bình an Noùi phaùp laøm lôïi ích Khoâng nhö vaäy naõo loaïn. Ñaïi sö ra ñôøi aùc*

*Ñaïi giaùc töï nhieân thaønh Noùi phaùp phieàn naõo chöôùng Ñeå thaønh thuïc theá gian.*

*Thöôøng laøm sö töû hoáng AÙc ma nhieàu voâ löôïng Muoán dieät phaùp nhö vaäy Phaät nay chôù vaøo thaønh.*

Coù vò trôøi khaùc, noùi keä:

*Chö Phaät chuyeån phaùp luaân Truï moät phöông lôïi laïc*

*Nay Phaät ñeán moïi nôi*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Khoâng khieán ñöôïc gaëp aùc?*

Baáy giôø, laïi coù vò trôøi khaùc, ñoàng noùi keä:

*Loøng Bi laøm Ñaïo sö Thöôøng laøm lôïi chuùng sinh Chôù moät mình vaøo thaønh Con thaáy nhö coù haïi.*

Luùc ñoù, laïi coù voâ löôïng traêm ngaøn caâu-chi na-do-tha Trôøi, Roàng, Daï-xoa, La-saùt, A-tu-la, Ma-haàu-la-giaø… maët ñaàm ñìa nöôùc maét, ñi töø trong hö khoâng haï xuoáng truï tröôùc Ñöùc Phaät vôùi voâ löôïng thöù hình daïng khaùc laï. Hoaëc maéc phaûi toùc; hoaëc mang chuoãi ngoïc coù moät khoâng hai, hoaëc caàm loïng baùu côø phöôùn ma heát thaûy ñeàu nghieâng ngaõ; hoaëc toaøn thaân gieo xuoáng ñaát; hoaëc naém laáy chaân Ñöùc Phaät; hoaëc gaøo lôùn bi ai; hoaëc ñöa hai tay ñaám ngöïc aûo naõo; hoaëc ôû döôùi chaân Ñöùc Phaät, buoàn khoùc, laên loän döôùi ñaát; hoaëc ôû tröôùc Ñöùc Phaät chaép tay khen ngôïi, leã baùi; hoaëc tung leân ñuû thöù hoa ñeïp taïp saéc, boät thôm, höông xoa, voøng hoa caøi toùc, luïa laø soâ-ma naêm maøu ñoà nghieâm söùc, hoaëc tung leân deät thaønh y phuïc baùu, traân chaâu ñoà nghieâm söùc, hoaëc tung leân nhöõng thöù y phuïc baùu, traân chaâu, chuoãi ngoïc, ñuû thöù vaät laï. Thieân chuùng ñoù cuùng döôøng Ñöùc Phaät xong, ñoàng thôøi noùi keä:

*Ñöùc Phaät haønh khoå haïnh Vì lôïi ích theá gian*

*Khi sinh ñôøi maït theá Vì chuùng chôù boû ñi.*

*Laøm chöa nhieàu Phaät söï Trôøi, Ngöôøi chöùng ñaéc ít ÔÛ laâu khai thò phaùp*

*Ñoä ba coõi theá gian.*

*Coù haønh haïnh thanh tònh Thaønh töïu bình cam loà Daïy con khôûi Töø bi*

*Cöùu khoå aùch theá gian. Trong ñoàng hoang saùu neûo Sinh töû maát chaùnh ñaïo*

*Vì hoï baøy ñöôøng thieän*

*Daïy Thaùnh phaùp giaûi thoaùt. Bi naøy toái hy höõu*

*Nguyeän Ñaïi Giaùc truï laâu*

*Chuyeån phaùp luaân voâ thöôïng Chôù khieán ñôøi khoâng nöông.*

Caùc vò trôøi khaùc, noùi keä:

*Ñaïo sö neáu dieät heát Theá gian ñeàu toái taêm*

*Taùm Thaùnh, ba Giaûi thoaùt ÔÛ ñaây thaûy ñeàu khoâng.*

*Chuùng con ñaõ gieo thieän*

*Ba nghieäp chaúng buoâng lung Taát caû vui troøn ñuû*

*Truï laâu taïng coâng ñöùc.*

Luùc baáy giôø, laïi coù chuùng cuûa trôøi Tònh cö, cuøng vôùi quyeán thuoäc cuûa hoï, nhieàu voâ löôïng, voâ bieân haøng öùc na-do-tha, taäp hoïp ôû moät choã. Hoï ñeàu baûo laãn nhau vaø noùi keä:

*Caùc oâng chôù sôï, Phaät khoâng baïi. ÖÙng vôùi Ñaïi giaùc phaûi roõ raøng Ta nhôù thuôû xöa thaân caän Phaät Coõi Duïc coù Caâu-chi-ma quaân.*

*Ñaày khaép ba möôi saùu do-tuaàn Buùa beùn, kieám saét, cuøng ñao kích*

*Thoåi maïnh nhanh choùng nhö maây tuoân Ma chuùng huøng maïnh tieáng ñaùng sôï. Ñeán caây Boà-ñeà ñeàu chaïy tan*

*Chæ trong giaây laùt ñeàu kinh sôï Huoáng nay quaû troøn, danh vang löøng Boïn chuùng laøm sao taïo chöôùng ngaïi.*

Coù caùc trôøi khaùc, cuøng nhau buoàn khoùc, noùi keä: *Xöa moät quaân ma, khoâng löïc lôùn Nay theá löïc ma, ñuû ngaøn öùc*

*Ñeán haïi Nhö Lai ñònh khoâng nghi Phaät neáu dieät maát, ñôøi taêm toái.*

Baáy giôø, Phaïm vöông, Ñeá Thích, caùc trôøi hoä theá gian, ñeàu ñaûnh leã döôùi chaân Ñöùc Phaät, noùi keä:

*Do con tieåu trí khuyeân Phaät truï*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Theo lôøi chuùng con maø xoùt thöông Voâ löôïng chö Thieân lo löûa ñoát Nay vì boïn hoï möa phaùp tuoân.*

Luùc aáy, Ñöùc Theá Toân duøng maét ñaïi Bi quan saùt khaép taát caû Thieân chuùng ñoàng ñeán, phaùt ra tieáng dieäu phaïm, ruû loøng an uûi khaép, noùi keä:

*Caùc oâng chôù sôï, nay voâ uùy*

*Taát caû ma chuùng, cuøng luùc ñeán*

*Boïn chuùng chaúng theå ñoäng haïi Phaät Chæ moät sôïi loâng, huoáng laø thaân.*

*Ta nay an uûi taát caû chuùng Thöôøng noùi dieäu phaùp ôû theá gian Ta ñoái vôùi keû ñaùnh maát ñaïo*

*Seõ roäng phaân bieät baøy Chaùnh ñaïo. Xöa ta ñaõ laøm vieäc laøm khoù*

*Roäng thí chuùng sinh ñoà uoáng, aên*

*Phoøng, nhaø, thuoác thang chaúng thieáu thoán Nay ai coù theå naõo loaïn ta?*

*Ta boû xe coä cuøng voi ngöïa*

*Ñoà baùu trang nghieâm cuõng nhö vaäy Noâ tyø, thaønh quaùch vaø xoùm laøng*

*Ai coù theå naõo loaïn vôùi ta?*

*Theâ thieáp, trai gaùi cuøng quyeán thuoäc AÙi troïng ngoâi vò töï taïi vöông*

*Ta ban nhieàu lôïi ích chuùng sinh Sao nay thaân ta phaûi hoaïi tan?*

*Ñaàu, maét vaø tai, muõi Tay, chaân, da, maùu, thaân*

*Ñem maïng cho chuùng sinh Ai naõo loaïn ñöôïc ta?*

*Voâ löôïng caâu chæ Phaät Töï tay ta cuùng döôøng Thöôøng öa giôùi ña vaên Ai coù theå phaù ta?*

*Laøm voâ löôïng vieäc khoù*

*Thöôøng hay nhieáp phuïc taâm Caét khaép thaân chaúng giaän Ta nay ai naõo loaïn?*

*Phieàn naõo ñaõ lui, thaønh Chaùnh giaùc Töø taâm bình ñaúng vôùi chuùng sinh Maõi khoâng ganh gheùt vaø noùng giaän Khoâng coù ngöôøi nhö ta hieän tieàn.*

*Ta coù ñuû söùc phaù ma*

*Ñaåy luøi voâ löôïng Caâu-chi-ma, Quyeát ñònh cuøng oâng laøm giaûi thoaùt Vì sao sôï seät chaúng vaøo thaønh?*

*Taát caû möôøi phöông cuøng coõi naøy Nhöõng ñaát nöôùc Phaät truï ôû ñaây Ta thænh taát caû nhöõng vò ñoù*

*Vaø chuùng Boà-taùt ñaïi thaàn thoâng. Nguyeän khieán theá gian ñeàu ñaày khaép Vaø duøng phöôùc trí xoâng theá gian Cuøng hoï truù nhö pheùp Phaät truù Cuõng giöõ choã tuøy thuaän chö Phaät.*

Luùc baáy giôø, coù voâ löôïng traêm ngaøn vaïn öùc na-do-tha a-taêng-kyø Trôøi, Roàng, Daï-xoa, A-tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø, Nhaân phi nhaân, cuøng vôùi ñaïi chuùng trong phaùp hoäi vaø ñoàng thanh xöôùng leân:

–Hay thay! Roài hoï laïi noùi:

–Nam-moâ, hy höõu chöa töøng coù voâ soá tinh taán Cuï tuùc nhö Ñöùc Theá Toân hoâm nay! Nam moâ, nam moâ, ñaïi hy höõu, chöa töøng coù voâ soá tinh taán cuï tuùc nhö Ñöùc Theá Toân hoâm nay; an uûi taát caû trôøi, ngöôøi vaø caùc loaøi chuùng sinh, ñeàu mong ñöôïc ñoä thoaùt, ñaùnh luøi caùc ma chuùng, dieät tan caáu baån phieàn naõo cuûa chuùng sinh, phaù tan nuùi ngaõ maïn, chaët ñöùt caây thoï sinh, ñaäp naùt maët trôøi sinh töû, tröø dieät boùng toái voâ minh, khôûi sinh nieàm tin cho ngoaïi ñaïo, laøm caïn nöôùc boán doøng chaûy, thaép leân ñuoác chaùnh phaùp, baøy ra ñöôøng Boà-ñeà, trao cho chuùng sinh nhaãn nhuïc nhu hoøa, Tam-muoäi dieäu duïng, soáng vôùi nieàm vui thieàn ñònh, khieán cho khaép caû ñeàu hieåu roõ boán Thaùnh ñeá ñaïo, Ñaïo sö ñaïi Bi roäng ñoä chuùng

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

sinh, ôû trong bieån sinh töû, daãn nhöõng trôøi, ngöôøi vaøo thaønh voâ uùy.

Nhöõng Trôøi, Ngöôøi, A-tu-la, ñeàu duøng ñuû thöù höông hoa vi dieäu cuûa trôøi, höông xoa, boät thôm, taïp baûo, voøng hoa caøi toùc, caùc vaät trang nghieâm, tung leân treân Ñöùc Phaät. Vì cuùng döôøng Ñöùc Phaät neân hoï queùt doïn, trang hoaøng ñöôøng lôùn, heõm nhoû, duøng aùo baùu trôøi, dieäu hoa trôøi, the luïa trôøi che khaép treân ñöôøng. Hoï laïi möa xuoáng hoa Maïn-ñaø-la, hoa Ba-loâ-sa, hoa Ca-loâ-giaø, hoa Ñaïi loâ-giaø, hoa Öu-baùt-la, hoa Caâu-vaät-ñaø, hoa Phaân-ñaø-lôïi… ñuû thöù hoa sen ñöôïc baøy theo böôùc ñi cuûa Ñöùc Phaät. Hai beân con ñöôøng aáy, hoùa ra caây trôøi vôùi caønh laù, hoa traùi, ñeàu duøng baûy baùu maø trang nghieâm. Treân caây baûy baùu, laïi hieän ra ñuû thöù aùo baùu ñeïp cuûa coõi trôøi, muõ trôøi, voøng ngoïc ñeo tai, voøng baùu ñeo tay ñoà trang söùc nghieâm trang. Trong vuøng nhöõng caây ñoù, coù ao hoa trôøi, giaùp voøng boán bôø ao aáy, toaøn laø baûy baùu, trong ao, nöôùc trong maùt ngoït laønh, ñaày ñuû taùm ñöùc. Moïi thöù hoa sen baùu vaø nhöõng loaøi chim keâu tieáng vi dieäu, ñuû maøu saéc xen laãn, traøn ñaày trong ao aáy.

Nhöõng Thieân chuùng ñoù cuùng döôøng Ñöùc Phaät neân ôû trong hö khoâng, moãi vò ñeàu caàm côø phöôùn, baûy baùu vaø loïng baùu, trang hoaøng baèng ñuû thöù daây vaøng, luïa boùng, traân chaâu, chuoãi ngoïc. Laïi möa xuoáng nhöõng maït vaøng, maït baïc, maït tyø-löu-ly vaø tung leân nhöõng höông boät Traàm thuûy, höông boät Ña-giaø-la, höông boät Haéc chieân-ñaøn, höông laù Ña-ma-la. Laïi möa xuoáng nhöõng höông thôm Ngöu ñaàu, Öu-la-giaø chieân-ñaøn… ñuû thöù höông boät, raûi khaép treân ñöôøng. Laïi möa xuoáng daây vaøng ñan noái vôùi chuoãi ngoïc traân chaâu, chuoãi ngoïc ma-ni, chuoãi ngoïc nhö yù phôi baøy röïc rôõ ôû trong hö khoâng, theo gioù xoay vaàn. Treân nhöõng con ñöôøng trong ngoaøi thaønh aáy, ñeàu duøng ñuû thöù ñoà trang nghieâm cuûa trôøi maø trang söùc. Cho ñeán trong thaønh ma vaø quyeán thuoäc cuõng duøng ñoà trang nghieâm dieäu baûo cuûa trôøi maø nghieâm söùc caùc con ñöôøng. Luùc baáy giôø, Ñöùc Theá Toân thöông xoùt taát caû chuùng sinh, neân lieàn vaøo Tam- muoäi Thuû-laêng-nghieâm, taâm tòch tónh. Vì ñaõ vaøo ñònh neân Ñöùc Phaät böôùc ñi töø töø ôû treân ñöôøng, hieän ra nôi saéc thaân, ñuû thöù vi dieäu, töôùng toát uy nghi, quang minh hieám coù. ÔÛ giöõa ñöôøng, beân trong thaønh aáy, Ñöùc Theá Toân ñöùng ngay thaúng, khieán cho taát caû chuùng sinh treân ñöôøng ñoù, ñeàu thaáy thaân Phaät. Neáu coù ngöôøi thôø Phaïm thieân, öùng duøng thaân Phaïm ñeå ñöôïc ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Theá Toân lieàn hieän thaân Phaïm maø hoùa ñoä hoï. Neáu coù ngöôøi thôø Ñeá Thích, öùng duøng thaân Ñeá Thích ñeå ñöôïc ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Theá Toân lieàn hieän thaân Ñeá Thích hoùa ñoä hoï. Neáu coù ngöôøi thôø Na-la-dieân, öùng duïng thaân Na-la-dieân ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Phaät lieàn hieän thaân Na-la-dieân hoùa ñoä hoï. Neáu coù ngöôøi

thôø Meâ-heâ-thuû-la, öùng duøng thaân Ma-heâ-thuû-la ñeå ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Phaät lieàn hieän thaân Ma-heâ-thuû-la hoùa ñoä hoï. Neáu coù ngöôøi thôø trôøi Töù Thieân vöông, öùng duøng thaân trôøi Töù Thieân vöông ñeå ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Phaät lieàn hieän thaân trôøi Töù Thieân vöông hoùa ñoä hoï. Neáu coù ngöôøi thôø Chuyeån luaân thaùnh vöông, öùng duøng thaân Chuyeån luaân vöông ñeå ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Phaät lieàn hieän thaân Chuyeån luaân vöông hoùa ñoä hoï. Neáu coù ngöôøi thôø caùc tieåu vöông, öùng duøng thaân caùc tieåu vöông ñeå ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Phaät lieàn hieän thaân caùc tieåu vöông hoùa ñoä hoï. Neáu coù ngöôøi thôø baäc ñaïi thaàn thoâng, coù ngöôøi thôø Sa-moân, coù ngöôøi thôø ñoàng nam, ñoàng nöõ, phuï nöõ thì Ñöùc Phaät ñeàu hieän nhöõng thaân ñoù maø hoùa ñoä hoï. Thaäm chí coù ngöôøi thôø sö töû, thôø roàng, thôø voi, thôø thoû, thôø A-tu-la ñuû loaïi thaân. Nhöõng chuùng sinh ñoù öùng duøng uy nghi saéc töôùng cuûa nhöõng thaân ñoù ñöôïc giaûi thoaùt, Ñöùc Nhö Lai ñeàu hieän nhöõng hình töôùng ñoù maø hoùa ñoä hoï. Khi Ñöùc Theá Toân thò hieän ñuû thöù nhö vaäy thì taát caû chuùng sinh ñi treân ñöôøng thaáy vieäc ñoù roài, ñeàu chaép tay, leã baùi saùt ñaát, khen ngôïi, vaây quanh Ñöùc Nhö Lai, ñöôïc ñieàu chöa töøng coù. Neáu coù ngöôøi thôø voi, thôø roàng, thôø A-tu-la cho ñeán neáu coù ngöôøi thôø thaàn thoû thì nhöõng chuùng sinh ñoù, lieàn thaáy Ñöùc Nhö Lai ñoàng hình töôùng thoû ñang uy nghi ôû treân ñöôøng maø ñi. Neáu coù chuùng sinh thôø Phaät thì nhöõng chuùng sinh ñoù, lieàn thaáy Ñöùc Nhö Lai ñuùng nhö uy nghi cuûa Ñöùc Phaät ñang ôû treân ñöôøng maø ñi. Nhöõng chuùng sinh ñoù ñeàu chaép tay khen ngôïi, leã baùi, cuøng nhau ñi theo sau Ñöùc Phaät.

Luùc baáy giôø, Tieân nhaân Quang Vò ôû nuùi Tuyeát, cuøng naêm traêm ñoà chuùng cuûa oâng, bò söï ñieàu khieån cuûa ma, ñi ñeán thaønh Vöông xaù, ñeán choã Ñöùc Phaät. Khi ñoù, Quang Vò coøn ôû beân trong cöûa thaønh, ñöùng ñôïi Ñöùc Nhö Lai; thaáy thaân Phaät gioáng nhö ngöôøi tieân, uy nghi hình töôùng, hieån phaùt trang nghieâm vaø thaáy voâ löôïng traêm ngaøn caâu-chi chö Thieân vaây quanh cuùng döôøng. Thaáy vieäc ñoù roài, oâng lieàn khôûi yù nieäm: “Ngöôøi naøy, quaû laø ñaïi Tieân nhaân, coù söï gia hoä lôùn, ñaùng thoï söï cuùng döôøng toái thöôïng cuûa ngöôøi, trôøi vaø hieän ra taát caû thaân phaän trang nghieâm, nhö baäc Thaùnh trí. Hai ngöôøi chuùng ta, ai laø toân thaéng? Trí tueä ai hôn? Ta hoâm nay laøm sao roõ bieát?” OÂng laïi khôûi tieáp yù nieäm: “Ta neân ñeán gaàn maø hoûi, do loaøi naøo sinh ra? Do doøng hoï naøo? Thoï trì nhöõng gì? Do chí nguyeän gì? Do nhöõng haïnh naøo?” Tieân nhaân Quang Vò töï quan saùt ñoà chuùng, noùi keä:

*Nay thaáy ña vaên phöôùc ñöùc lôùn Ngöôøi trì ñaïi haïnh Baäc ÖÙng Cuùng*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Thöôøng trì thieän ñaïo Ñöùc Maâu-ni Trí ñaïi nhaãn, nghóa phaùp ñaày ñuû. Caùc oâng, taát caû loøng aân caàn*

*Duøng ñaïi phöông tieän luoân cuùng döôøng Ta phaûi ñeán Baäc coâng ñöùc aáy*

*Ñeå nghe giaûng noùi qua bôø kia.*

Baáy giôø, taát caû ñoà chuùng Ma-na-baø cuûa Quang Vò, ñeàu ñoàng thanh noùi lôøi nhö vaày:

–Ñuùng vaäy, thöa Ñaïi sö! Ñaïi sö neân laøm nhö vaäy!

Tieân nhaân Quang Vò cuøng caùc quyeán thuoäc, keùo ñeán choã Ñöùc Theá Toân. Ñeán tröôùc Ñöùc Phaät roài, hoï chaép tay, ñöùng thaúng noùi nhö vaày:

–Nay Ngaøi laø ai? Ñöùc Theá Toân ñaùp

–Ta laø Baø-la-moân. Tieân nhaân laïi hoûi:

–Hoï Ngaøi laø gì? Ñöùc Theá Toân ñaùp:

–Hoï ta laø Cuø-ñaøm. Tieân nhaân laïi hoûi:

–Chí Ngaøi thích gì? Ñöùc Theá Toân ñaùp:

–Ba cöûa giaûi thoaùt. Tieân nhaân laïi hoûi:

–Ngaøi laøm nhöõng haïnh naøo? Ñöùc Theá Toân ñaùp:

–Ta haønh Chaân nhö teá. Tieân nhaân laïi hoûi:

–Ngaøi xuaát gia bao laâu roài. Ñöùc Theá Toân ñaùp:

–Laâu nhö söï khôûi leân cuûa voâ minh kia, ta nay xuaát gia cuõng laïi nhö vaäy!

Tieân nhaân laïi hoûi:

–Nhö vaäy, Ñaïi tieân laø tinh tuù öùng hieän, nhö ñieàu minh kyù ñeàu tuïng vaäy chaêng?

Ñöùc Theá Toân ñaùp:

–Nhö söï bình ñaúng aáy, ta chaúng queân giöõ. Ñoù sôû höõu gì? Coù gì kieân coá? Nhö töôùng naøy thì trí theá gian bieát.

Tieân nhaân laïi hoûi:

–Vì muoán khieán cho nhöõng ngöôøi trí tueä, sinh loøng hoan hyû, neân noùi lôøi noùi naøy.

Ñöùc Theá Toân hoûi:

–Sao goïi laø tinh tuù? Tieân nhaân ñaùp:

–Choã nöông töïa cuûa hai möôi taùm vì sao, maët trôøi, maët traêng chuyeån theo maø ñi. Moãi moät ñeàu nöông theo taùm ngoùn tay naèm ngang cuûa ngöôøi aáy laáy laøm pheùp ño löôøng. Möôøi hai laàn, taùm ngoùn ñoù, duøng laøm pheùp ño löôøng thaân. Duøng moät laàn taùm ngoùn aáy ñeå ño löôøng ñaûnh. Duøng moät laàn taùm ngoùn ñeå ño löôøng baøn chaân. Möôøi boán laàn duøng taùm ngoùn nhö vaäy, Ngaøi neân bieát, ñoù laø pheùp ño löôøng tinh tuù. Hieåu ñöôïc nhö theá naøy thì khoâng coù pheùp khaùc; moãi moät ñeàu tuøy theo ngöôøi aáy, coù choã ghi töøng nuùm vaøo ñeå laøm ñònh phaùp. Neáu chaúng vaäy thì xin Ñaïi Maâu-ni laéng nghe! Toâi nay seõ noùi veà vieäc tinh tuù.

Ngöôøi sinh nhaèm sao Maõo thì ôû beân phía phaûi cuûa maët, ngang xuoáng chöøng boán ngoùn, coù nuùm ñoû, ñen, treân nuùm coù loâng. Ngöôøi aáy trí tueä vang löøng, keát tuï taøi loäc, theá löïc töông öùng raát lôùn. Ngöôøi sinh nhaèm sao Maõo thì coù töôùng nhö vaäy. Ngöôøi sinh nhaèm sao Taát thì treân thaân coù veát, chöøng ñoä boán ngoùn. Ngöôøi aáy saùng suoát, chaân thaät, loøng thöôøng giöõ phaùp, coù trí tueä, bieát xaáu hoå vaø keát tuï taøi loäc ñaày ñuû. ÔÛ moïi luùc, loøng thöôøng duõng kieän, coù theå ñaùnh thaéng oaùn ñòch. Ngöôøi sinh nhaèm sao Saâm thì döôùi coå tröôùc, chöøng boán ngoùn, coù veát ñen. Tính ngöôøi aáy duõng kieän, keát tuï taøi loäc ñaày ñuû. Ngöôøi sinh nhaèm sao Chuûy thì töø ñænh trôû xuoáng, ñoä moät gang röôõi tay, beân traùi coù nuùm. Ngöôøi aáy tính nhieàu saân si, maø vaãn coù keát tuï taøi loäc. Ngöôøi sinh nhaèm sao Phuù-na Baø-toâ *(sao Tænh)* thì ôû döôùi hoâng traùi coù veát ñen. Ngöôøi aáy cuûa caûi, luùa gaïo ñaày ñuû maø thieáu trí tueä. Ngöôøi sinh nhaèm sao Phuù-sa *(sao Quyû)* thì coù töôùng toái thöôïng, trong tay coù luaân töôùng, gioáng nhö vöøng maët trôøi, thöôïng dieäu ñoan chaùnh, töôùng toùc xoaén veà beân phaûi, taát caû nöông truï treân thaân ñeàu vieân maõn, coù theå phaù phieàn naõo, laøm ñaïi Ñaïo sö. Ngöôøi sinh nhaèm sao A-thaát-leä-sa *(sao Lieãu)* thì ngöïc coù veát ñen, öa ñaáu tranh, phaïm giôùi, khoù cuøng ôû chung, tính nhieàu daâm duïc. *(Baûy sao treân laø sao ôû phöông Ñoâng).*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Ngöôøi sinh nhaèm sao Maïc-giaø *(sao Tinh)* thì hoaëc ngöïc, hoaëc löng coù böùu nhoû; ngöôøi aáy laø thieän tröôïng phu, coù theå theo ñuùng phaùp haïnh, maø laïi nhieàu cuûa caûi. Ngöôøi sinh nhaèm sao Sô phaù caàu *(sao Tröông)* thì beân phaûi hoaëc beân traùi roán aét phaûi coù veát; ngöôøi aáy nhieàu keo kieät, cheát yeåu. Ngöôøi sinh nhaèm sao Ñeä nhò phaù caàu *(sao Döïc)*, döôùi roán boán ngoùn, neáu thaáy coù nuùm thì keát tuï taøi loäc, trì giôùi ñeàu tan maát. Ngöôøi sinh nhaèm sao A-taùt-ña *(sao Chaån)* thì döôùi cöûa roán phaûi coù nuùm ñoû; ngöôøi aáy tính öa laøm giaëc, dua nònh, ít trí thoâng minh, phöôùc moûng. Ngöôøi sinh nhaèm sao Chaát-ña-la *(sao Giaùc)* thì treân aâm caên trai hay gaùi seõ coù caùi nuùm; ngöôøi aáy, tính thuaàn tröïc, nhieàu aùi duïc, öa ca muùa. Ngöôøi sinh nhaèm sao Taùt-baø-ñeå *(sao Cang)* thì hoaëc laø ñaàu nam caên hoaëc ôû döôùi caên, coù sinh nuùm vaøng; ngöôøi aáy, thoï nhieàu tính tham, saân, laøm naõo ñaïi chuùng, khoâng coù trí tueä. Ngöôøi sinh nhaèm sao Toâ-xaù-khö *(sao Ñeâ)* thì töø haùng trôû xuoáng ñoä taùm chæ, beân trong tuøy choã, coù sinh nuùm ñoû, ngöôøi aáy coù quyeán thuoäc ñaày ñuû, coù nhieàu toâi tôù, ôû ñòa vò khanh töôùng, thoâng minh, bieát xaáu, duõng kieän, möu löôïc, quaû quyeát, coù theå laøm oaùn ñòch luøi böôùc, thöôøng thoï an vui, maïng chung sinh leân trôøi. *(Baûy sao naøy thuoäc phöông Nam).*

Ngöôøi sinh nhaèm sao A-noâ-la-ñaø *(sao Phoøng)* thì töø ñaàu goái trôû leân taùm ngoùn beân trong neáu coù böôùu nhoû thì ngöôøi ñoù trì giôùi coù phaùp, keát tuï taøi loäc ñaày ñuû. Ngöôøi sinh nhaèm sao Theä-saét-tra *(sao Taâm)* thì beân trong baép veá coù nuùm; ngöôøi aáy cheát yeåu, ngheøo cuøng, phaïm giôùi, ít loøng Töø, bò ngöôøi ganh gheùt. Ngöôøi sinh nhaèm sao Moä-la *(sao Vó)* thì treân veá phaûi coù veát nhoû; ngöôøi naøy coù phöôùc ñöùc, maø choùng tieâu dieät. Ngöôøi sinh nhaèm sao Sô A-sa-traø *(sao Ky)* thì ñaàu goái coù nuùm; ngöôøi naøy tính öa xaû thí, coù theå bieát ñaïo phaùp, maïng chung sinh leân coõi trôøi. Ngöôøi sinh nhaèm sao ñeä nhò A-sa-traø *(sao Ñaåu)* thì ôû treân caúng chaân phaûi coù nuùm xanh; ngöôøi naøy tính öa ñaáu tranh vôùi ngöôøi, chaúng nöông caäy, chaúng tín thoï. Ngöôøi sinh nhaèm sao Thaát-la-baø *(sao Ngöu)* thì ôû treân caúng chaân phaûi nhaát ñònh phaûi coù hai nuùm, ngöôøi naøy thöôøng giaøu coù, keát tuï taøi loäc, thoï thaân khoâng beänh, ñöôïc söï yeâu thích cuûa moïi ngöôøi, maïng chung sinh leân trôøi. Ngöôøi sinh nhaèm sao Ñaø-nhó-saét-tra *(sao Nöõ)* thì treân caúng chaân coù nuùm, ngöôøi naøy nhieàu saân, ít tham, tuy coù trí tueä, maø khoâng keát tuï taøi loäc. *(Baûy sao treân thuoäc phöông Taây)*.

Ngöôøi sinh nhaèm sao Xaù-ña-tyø-sa *(sao Nguy)* thì töø goái trôû xuoáng möôøi saùu ngoùn, beân trong coù nuùm ñen; ngöôøi naøy, tính ngu si, bò cheát chìm. Ngöôøi sinh nhaèm sao Ñeä nhaát Baït-ñaø-la-baït-ñaø *(sao Thaát)* thì töø choã goái cong trôû xuoáng, noäi trong taùm ngoùn, treân xöông ñuøi phaûi coù

veát; ngöôøi naøy laøm cho ngöôøi khaùc saân naõo, ngu si, baàn cuøng, öa laøm ñaïo taëc *(troäm cöôùp)*. Ngöôøi sinh nhaèm sao Ñeä nhò Baït-ñaø-la *(sao Bích)*, ôû beân trong hoå khaåu phaûi coù nuùm con; ngöôøi naøy öa boá thí, trì giôùi, nghó söùc nhôù laâu, coù trí tueä, coù Töø bi, tính khoâng sôï seät. Ngöôøi sinh nhaèm sao Leä-baø-ñeå *(sao Khueâ)* thì ngöôøi ñoù töï sinh soáng baèng söùc cuûa ngöôøi toâi tôù. Ngöôøi sinh nhaèm sao Thaáp-tyø-nò, ngöôøi naøy thaáp keùm, töï nuoâi soáng. Ngöôøi sinh nhaèm sao A-thaáp-tyø-ni, vuøng ngoùn chaân caùi coù nuùm xanh, thaân khoâng beänh naõo maø thöôøng coù söùc maïnh lôùn. Ngöôøi sinh nhaèm sao Baø-la-ni *(sao Vò)* thì ôû döôùi baøn chaân coù nuùm con; ngöôøi naøy thoï tính khoâng Töø bi, öa laøm tay ñoà teå, phaù giôùi, haønh ñoäng aùc, cheát vaøo ñòa nguïc. *(Ñaây laø nhoùm sao phöông Baéc).*

Nhö treân ñaõ noùi, ñaây goïi laø vieäc tinh tuù. Nhôø ñaáy maø ñöôïc bieát tính haïnh giaøu ngheøo, toát xaáu cuûa con ngöôøi. Neáu bieát ñieàu naøy thì coù theå khieán cho chuùng sinh ñeán vôùi bôø kia.

Luùc baáy giôø, Ñöùc Theá Toân baûo Tieân nhaân:

–Ñoù laø söï thaáy cuûa keû phaøm phu ngu si, nöông theo taâm chaáp tröôùc, truï ôû haïnh phaân bieät. Söï thaáy cuûa phaøm phu laø hö voïng noùng naåy, beänh hoaïn nhö loaøi choù, raén, caù, ruøa kia. Neáu trong soá ñuû caùc loaïi chuùng sinh coøn laïi kia, maø sinh nhaèm sao Phuù-sa naøy thì hoï chaúng phaûi laø ñöôïc phaàn vui thích sao! Nhö thaàn thoâng cuûa oâng, ñaõ ñöôïc ñònh giaûi thoaùt; ta laïi coù theå vì taát caû maø chæ roõ ñieàu aáy. OÂng nay, vì sao chaúng hoûi?

ngôïi:

Tieân nhaân Quang Vò phaùt sinh ñaïi hoan hyû, lieàn duøng keä khen

*Tieân nhaân hình töôùng ngöôøi Con thaáy, töôùng toái thöôïng Chaúng bieát doøng hoï ngaøi Laø trôøi hay laø ngöôøi?*

*Phaùp aâm thanh noùi naêng Gioáng nhö trôøi Ñaïi phaïm Giöõ haïnh trì saéc töôùng Khoâng laâu nhö töôùng Tieân. Choã chaúng thaáy nghe xöa Töôùng Maâu-ni ñaày ñuû*

*Naøo sôû thuyeát, sôû sö Xin Ngaøi noùi tính vaäy.*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Ñöùc Theá Toân lieàn duøng keä ñaùp Tieân nhaân:

*Chaúng bieát bôø ñaây, ñoù Neân coù töôùng laäp neân Bò buoäc taát caû khoå OÂng: Phi vaät giaûi thoaùt.*

*(OÂng chaúng phaûi laø ñoà chöùa phaùp giaûi thoaùt) Taùnh ta laø saùu Ñoä*

*Saùu thoâng Baø-la-moân Noùi saùu phaùp hoøa kính Saùu caên tu phaân bieät. Ba phaùp, ba giaûi thoaùt Bình ñaúng bieát voâ ngaõ Khi phaùt taâm Boà-ñeà Luùc ñoù, ta xuaát gia.*

*Töôùng ta chaúng theå ñöôïc Kheùo tu nôi voâ töôùng*

*Khoâng ngöôøi, khoâng thoï maïng Bieát voâ ngaõ cuõng khoâng.*

*Ba thoï, ba phaùp haønh Phaân bieät tu choã khoâng Ta qua trí bôø kia*

*Ñaây noùi khoâng ai baèng. Khoâng sôû tröôùc nhö khoâng Taùc giaû taâm Boà-ñeà*

*Ñaày ñuû nhaãn löïc ñoù Seõ ñöôïc trí nhö treân.*

*Chaúng chaáp tröôùc caùc phaùp Ngöôøi ñöôïc baùo cuõng khoâng Thuaän hieåu Nhö nhö vaäy*

*Boà-ñeà chaúng khoù ñaéc. Chaúng laäp nôi caùc phaùp Vaø chaúng nöông ñaây, ñoù Phaân bieät tu chaân teá Ñaáy seõ ñöôïc Theá Toân.*

*Khoâng töôùng, khoâng töôùng töôûng Rôøi nôi choã sôû ñaéc*

*Caùc phaùp phi hoøa hôïp Ñaáy seõ ñöôïc Nhö Lai. OÂng boû nhöõng töôùng aáy Töï taâm meâ cuõng boû OÂng hieåu nhö hö khoâng Nhö vaäy seõ ñöôïc Phaät.*

Khi Ñöùc Theá Toân noùi baøi keä naøy, trong luùc chöa giaùn ñoaïn, Tieân nhaân Quang Vò cuøng caùc quyeán thuoäc, thaáy hình töôùng uy nghi cuûa Ñöùc Theá Toân trôû laïi nhö Ñöùc Phaät ñaõ truï, lieàn ñaït ñöôïc söï nghó nhôù. Hoï töï nhôù ra, thuôû xa xöa, nhôø gieo troàng caên laønh maø ñöôïc nhö hieän giôø. Tieân nhaân Quang Vò lieàn ñöôïc Boà-taùt Tam-muoäi teân laø Baûo tinh. Söï sôû ñaéc Tam-muoäi nôi Boà-taùt Tam-muoäi, laøm cho taát caû ñeàu quan saùt thaáy; nhö taïi cao traøng, thaáy taát caû Tam-muoäi; sôû ñaéc taát caû caûnh giôùi töï taïi, khoâng coù söï raøng buoäc, leä thuoäc, chaúng nöông theo söï thaáy cuûa ngöôøi khaùc; khoâng naøo ngöôøi coù theå huûy hoaïi; khoâng ngöôøi naøo coù theå ñoaït laáy. Tieân nhaân Quang Vò lieàn ôû tröôùc Ñöùc Phaät, chaép tay, hai tay daâng hoa, duøng keä khen:

*Voâ bieân khen noùi thaät Theá gian kheùo caäy nöông Nhö Lai maét tueä saùng Soi taát caû chuùng sinh.*

*Vöôït leân treân chuùng sinh Tinh taán luoân Töø bi*

*Cuùi laïy Ñaáng Kieân Coá Ñaïo sö, heát caùc chaáp. AÙnh saùng maøu vaøng tía Chaïm chuùng sinh maùt meû Hieåu taát caû sinh chuùng Nhôø coâng ñöùc Boà-ñeà.*

*Phaät chuyeån baùnh xe phaùp Hay phaù nuùi naõo phieàn Laøm xong vieäc sau cuøng Trí Boà-ñeà nay ñöôïc.*

*Thaày thuoác trong chuùng sinh Töôùng chaân thaät trang nghieâm Noùi ta seõ ñaéc Phaät*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Ñaïo sö trong chuùng sinh. Caét ñöùt nhöõng löôùi aùi Ñoä mình, ñoä chuùng sinh Töø laâu ñöôïc Phaät kyù Laøm baäc treân coõi ngöôøi. Chuùng sinh khoå troâi noåi Bieån höõu khieán ñöa sang Choã Nieát-baøn yeân oån Ñaïo voâ laäu an laäp.*

*Sôû höõu möôøi phöông Phaät Coâng ñöùc nhö bieån lôùn Ngaøi vì con laøm chöùng Hoài höôùng Boà-ñeà taâm.*

*Taát caû caùc chuùng sinh AÙc naõo, khoå cöïc cuøng Ba ñôøi vaø phöôùc ñöùc Do thaân, mieäng, yù con. Vaø taát caû sinh chuùng*

*Khoå dieät, vui thaønh Phaät Chuùng sinh troøn ñuû khaép Ñöôïc thöôøng truï Nieát-baøn. Beänh chuùng sinh tòch dieät Nöôùc phieàn naõo khoâ caïn Caùc caên ñöôïc trí tueä*

*Töï tính thöôøng vöõng beàn. Chuùng sinh ñeán xöù cheát Vaø chòu khoå buoäc raøng Nhôø aùnh saùng phöôùc ñöùc*

*Khieán mau giaûi thoaùt khaép. Moãi moät chuùng sinh giôùi Ñöôïc coâng ñöùc nhö bieån Ñöôïc phöôùc trí voâ löôïng Taát caû vui troøn ñaày*

*Boû nhöõng aùc kieán ñoù Chaùnh kieán mau thaân gaàn Nghó nhôù choã ñôøi tröôùc*

*Chuùng sinh ñöôïc phaùp haønh. Taát caû ñöôïc thuyeàn phaùp Sang ñeán bôø bieån kia*

*Ñaõ qua bôø aáy roài*

*Ñöôïc taát caû phaùp Phaät. Truï laâu voâ löôïng kieáp Möa phaùp vuõ khaép cuøng Nöôùc thanh tònh maây phaùp Röûa saïch caùc chuùng sinh. Neáu moïi vieäc laøm aùc*

*Cuûa thaân, mieäng, yù con Con phaùt loà taát caû*

*Xin Ñöùc Phaät chöùng minh. Con sinh loøng kính troïng Nghieäp aùc laïi khoâng laøm Phaät chaúng theå nghó baøn Thöôøng ñöôïc thaáy hieän tieàn. Neáu coù moät phöôùc ñöùc*

*Hoài höôùng vì Boà-ñeà. Con vì caùc sinh chuùng Nhaãn chòu moïi khoå naïn.*

*Con khuyeân caùc chuùng sinh Haønh Boà-ñeà thöôïng ñaïo Thanh tònh caùc coõi, kieáp Cuøng bieån trí chuùng sinh. Con ñöôïc coõi thanh tònh Theo ñoù chöùng Boà-ñeà Ñöôïc ñoà chuùng thanh tònh Tònh nhaãn truï caùc ñòa.*

*Quyeát ñònh naêm thaàn ñaïo Con ñöôïc sö töû thuyeát Chæ baøy trí voâ tröôùc*

*Ñaïo sö thoï kyù con. Khi ñònh ñaõ ñaéc Phaät Ñieàu ngöï taát caû phaùp*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Hoa con tung leân cuùng Thaønh loïng hoa trong khoâng.*

*Nhöõng chuùng trôøi, ngöôøi, roàng Taát caû ñeán laøm chöùng*

*Con ñaûnh leã Theá Toân Khieán ñaïi ñòa chaán ñoäng.*

Luùc baáy giôø, hoa cuûa Tieân nhaân Quang Vò tung leân, ñeàu truï ôû khoâng trung, gaàn treân ñaûnh Ñöùc Phaät, hôïp laøm moät loïng hoa. Tieân nhaân Quang Vò thaáy vieäc naøy roài, vöøa yù boäi phaàn, khoâng hy voïng gì khaùc nöõa. OÂng phaùt sinh söï aùi laïc ñeä nhaát, hoan hyû voâ cuøng, lieàn cuùi ñaàu, hai goái quyø xuoáng ñaát, laøm leã döôùi chaân Ñöùc Theá Toân. Khi Ñaïi tieân Quang Vò leã döôùi chaân Ñöùc Phaät thì ngay töùc thôøi, khoâng giaùn ñoaïn, taát caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi coù saùu caùch chaán ñoäng vaø coù ñeán voâ löôïng a- taêng-kyø, traêm ngaøn caâu-chi na-do-tha chuùng sinh,… cuûa nhöõng theá giôùi ñoù ñeàu ñeán taäp hoäi, taát caû ñeàu bi hyû, phaùt sinh loøng kinh ngaïc chöa töøng coù.

Luùc ñoù, Ñöùc Nhö Lai tuøy theo söï thaáy bieát cuûa caùc chuùng sinh ñoù, thò hieän ñuû thöù thaân. Keû öng duøng hình voi ñeå giaùo hoùa, lieàn thaáy Ñöùc Nhö Lai nhö hình voi ñoù, maø sinh loøng yeâu thích. Hoï laïi thaáy hoa cuûa vò ñaïi Tieân nhaân ñaõ tung leân, truï treân hö khoâng bieán thaønh loïng hoa vaø ñaïi ñòa chaán ñoäng. Ñaõ thaáy ñieàu naøy, hoï sinh loøng hy höõu gaáp boäi, ñi ñeán choã Ñöùc Theá Toân, ñaûnh leã döôùi chaân Ñöùc Phaät. Coù chuùng sinh öng duøng thaân Phaät ñeå giaùo hoùa, hoï thaáy Ñöùc Nhö Lai nhö thaân töôùng cuûa Phaät, phaùt sinh loøng hy höõu. Luùc ñoù, Ñöùc Theá Toân lieàn ra khoûi ñònh, töø Tam-muoäi Thuû-laêng-nghieâm an töôøng ñöùng daäy. Voâ löôïng chuùng sinh ñaõ ñöôïc giaùo hoùa ñeàu thaáy Ñöùc Theá Toân, khoâng coøn mong caàu gì khaùc nöõa, ñeàu raát vui söôùng phaùt sinh loøng yeâu thích, ñeàu nhö sôû ñaéc. Hoï mang traøng hoa, y phuïc, höông boät, höông xoa, caùc ñoà trang nghieâm tung leân cuùng döôøng.

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân noùi keä thoï kyù Tieân nhaân Quang Vò:

*Mau ñöùng nghe thoï kyù Hoâm nay Ñaïo sö noùi Ñaïi tieân ñöôïc Boà-ñeà Ñaát ñoäng, moät loïng hoa. Ñöùng laïi trong hö khoâng Gia hoä khoâng ai baèng*

*OÂng ñöôïc Löôõng Tuùc Toân*

*Lôïi theá gian töï taïi. Phaät coù phöôùc voâ bieân Bôø coõi ngang hö khoâng Kieân coá trong ba coõi Ñeøn phaùp soi theá gian.*

Luùc baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Quang Vò, lieàn ôû tröôùc Ñöùc Phaät, cung kính baïch:

–Thöa Theá Toân! Con ñöôïc coõi Phaät gioáng nhöõng töôùng naøo? Con ôû coõi ñoù chuyeån baùnh xe ñaïi phaùp?

Luùc ñoù, Ñöùc Theá Toân baûo Quang Vò:

–Ñôøi vò lai, traûi qua voâ löôïng a-taêng-kyø kieáp, ôû ñòa phaän phöông Baéc, coù theá giôùi teân laø Khai phu höông, coù ñaày ñuû caùc töôùng trang nghieâm nhö theá giôùi An laïc ôû phöông Taây. Naøy thieän tröôïng phu! OÂng seõ ôû coõi Phaät ñoù ñöôïc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, hieäu laø Voâ Caáu Höông Quang Thaéng Nhö Lai, ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät Theá Toân. Ñöùc Phaät ñoù thoï maïng trong möôøi kieáp, chæ goàm coù caùc Ñaïi Boà-taùt, khoâng coù Thanh vaên, Bích-chi-phaät, thuaàn noùi veà Ñaïi thöøa thanh tònh voâ thöôïng.

Ñaïi chuùng nghe Ñöùc Theá Toân thoï kyù cho Tieân nhaân Quang Vò xong thì ñem ñoà cuùng döôøng mang theo, cuùng döôøng cho Tieân nhaân. Naêm traêm ma-na-baø vaø chín möôi hai na-do-tha traêm ngaøn caâu-chi chuùng sinh ñeàu phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc vaø ñöôïc Tam-ma-ñeà cuûa Boà-taùt, chaúng queân taâm Boà-ñeà.



[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)